

Președinții  
român și ungar  
au discutat  
despre Legea  
statutului și  
minoritatea  
română din  
Ungaria

Pag. 16

# ADEVĂRUL

## de Cluj

ziar independent

ANUL XIV NR. 3620  
ISSN 1220-3203

JOI,  
3 OCTOMBRIE 2002  
16 PAGINI 4.000 LEI

<http://www.adevarul.euroweb.ro>

Ambasadorul SUA la  
NATO va face  
evaluarea finală a  
României înainte de  
summitul de la Praga

Ambasadorul american la NATO, Nicholas Burns, va face, săptămîna viitoare, o vizită la București, pentru o evaluare finală înaintea summitului Alianței de la Praga, a anunțat, ieri, ministrul de Externe, Mircea Geoană.

Rezultatele acestei vizite vor fi prezentate administrației americane, a precizat Geoană, în cadrul unei audieri la Comisia de politică externă a Camerei Deputaților.

Ministrul de Externe a spus, de asemenea, că Guvernul a aprobat, în cursul zilei de ieri, partea din Planul de aderare la NATO referitoare la negocierile din perioada ce va urma invitației de aderare. Aceste negocieri se vor derula pînă în lunile mai-iunie anul viitor, a precizat Mircea Geoană.

## Tot presa e de vină?!

ILIE CĂLIAN

Mai cu seamă în capetele politicianilor s-a înșurubat ideea că pentru toate cele, vinovată e presa. În unele situații au și exemple credibile. Dar nu de acestea le e teamă. Le este teamă de ziarele care nu pot fi cumpărate, care trăiesc din banii lor, care nici nu se lasă șantajate, nici nu șantajează (șantajistul poate fi, la rîndul lui, șantajat); de ziarele care spun ce au de spus despre oricine și orice, adică de ziarele cititorilor ca singuri "cenzori". De ce? Pentru că pot vorbi curat. Nu vreau să spun că niciodată ziaristii "curati" nu se înșală. Din păcate, presiunea de bună-credință asupra unor politicieni, funcționari publici, magistrați, oameni de afaceri etc., pe care o face presa cinstită, este exploatată de presa ticăloasă - așa ajungîndu-se la situația în care anumite firme cu capital străin să protesteze împotriva șantajelor unor publicații aparținînd unor trusturi de presă din Capitală - inclusiv ale unora care au mari datorii la stat.

Și stai să te întreb cum se poate ca un trust de media să aibă datorii de sute de miliarde la bugetul statului și, totuși, să i se permită să funcționeze. Desigur, OTV a fost sancționat - prosteste: el trebuia interzis din momentul în care a încălcat legile audiovizualului. Dar ce te faci cu trusturi de presă care, indiferent de guvern și coloratura acestuia, nu și-au plătit dările? Oare de ce?

Inevitabil, problema trusturilor de presă cu capital străin se leagă de celebrul caz Treptow. Adică, dacă e american, musai trebuie mușamalizată treaba, ca să n-o afle presa. Cică ar fi problema admiterii noastre în NATO. Noroc că, pînă la urmă, ambasadorul SUA la București a spus că ei se spală pe mîini de Treptow și că afacerea nu are nimic de a face cu admiterea în NATO. Mă întreb: să fi fost toți marii politicieni niște cretini? Nu - împreună cu magistrații și polițiștii, s-au adevărit a fi niște murdarii lingăi înainte de a li se cere să lingă. E de vină presa și în acest caz?!

Repet: există presă de scandal și direcționată de interese politice și - mai ales! - economice, care se pretează la multe murdării. Dar politicienii, în frunte cu "părintele Constituției", ar trebui ca, înainte de orice, să asigure libertatea presei - inclusiv la cunoașterea averilor demnitarilor - ceea ce n-a convenit "părintelui Constituției", apărător de hoți de mare clasă. Acesta este motivul pentru care, comisii, indiferent de coloratura politică a Parlamentului și a Guvernului, declară că "presa e vinovată": din cînd în cînd îi dă pe față pe marii afaceriști care au tilhărit România, cu legea-n mînă - mînă-n mînă cu hoții cu bani mulți, lege hotărîită de comisiile legislative ale Parlamentului.

## România este dispusă să modifice acordul CPI în termenii fixați de UE și SUA

România speră într-un răspuns pozitiv al Statelor Unite la oferta Uniunii Europene privind acordurile de imunitate ale americanilor în fața Curții Penale Internaționale, fiind dispusă să modifice, dacă va fi cazul, documentul semnat deja cu Washingtonul, a afirmat, ieri, ministrul român de Externe, Mircea Geoană.

Autoritățile române așteaptă, la ora actuală, decizia Washingtonului la oferta făcută, luni, de miniștrii de Externe din țările UE, a spus Geoană, în cadrul unei audieri la Comisia de politică externă a Camerei Deputaților.

Mircea Geoană consideră că poziția comună a țărilor UE este "aproape identică" cu baza negocierilor dintre România și SUA. "Vom urmări cu foarte mare atenție reacția Statelor Unite. Sperăm ca răspunsul la oferta Uniunii Europene

să fie pozitiv", a declarat ministrul de Externe.

Mircea Geoană a spus că Guvernul nu are nici o problemă tehnică sau politică legată de "amendarea" acordului, în vederea adaptării documentului la forma ce va fi convenită de europeni și americani.

Ministrul de Externe a afirmat că "prima grijă" a Guvernului va fi să verifice dacă acordul semnat cu SUA este "identic" cu formula de "compromis" pe care o vor găsi americanii și europenii.

Dacă vor exista "diferențe de text", Guvernul va trece la modificarea documentului, urmînd, în același timp, dacă un asemenea tratat va fi semnat cu SUA de țări ale UE, a spus ministrul.

Textul va fi supus ratificării Parlamentului numai după ce va parcurge aceste etape, a explicat



Mircea Geoană. Ministrul român de Externe consideră că problema acordului privind CPI nu are legătură cu summitul NATO de la Praga, unde se va lua decizia extinderii Alianței.

continuare în pagina a 6-a

## Avansul pentru cumpărarea în rate a unor imobile ale RAAPPS ar putea crește la 60%

Deputații din Comisiile juridică și pentru administrație publică au modificat, ieri, o ordonanță a Guvernului, stabilind că avansul pentru cumpărarea în rate a unor imobile proprietate privată a statului, aflate în administrarea Regiei Autonome Administrația Patrimoniului și Protocolului de Stat (RAAPPS), să fie de 60% din prețul de vânzare și nu de 30%, cit era

prevăzut inițial. Deputații din cele două comisii au avizat astfel Ordonanța privind unele măsuri pentru constituirea fondului locativ de protocol proprietate publică a statului și pentru vânzarea unor imobile proprietate privată a statului aflate în administrarea RAPAPS, a declarat Emil Boc (PD), vicepreședinte al Comisiei juridice a Camerei. Comisiile juridică și

pentru administrație ale Camerei au mai stabilit ca, în cazul vânzării în rate a acestor imobile, ratele lunare să fie eșalonate pe o perioadă de maximum un an, și nu de doi ani, cum preciza ordonanța.

Boc a spus că, în ciuda opoziției reprezentanților PD, PNL și PRM, comisiile au decis să mențină textul ordonanței conform căruia imobilele proprietate privată a statului aflate

în administrarea RAAPPS vor putea fi vindute prin licitație sau prin negociere directă.

Ordonanța a fost votată de Senat și urmează să fie analizată de plenul Camerei Deputaților. Ordonanța va rămîne în vigoare în forma emisă de Executiv pînă la o decizie finală a Camerelor Parlamentului și publicarea legii de aprobare în Monitorul Oficial.

### Premierul Adrian Năstase va efectua vizite în Slovenia și Franța

Premierul Adrian Năstase va efectua, în perioada 3 - 5 octombrie, vizite în Slovenia și Franța pentru a analiza cu autoritățile acestor țări stadiul relațiilor politice și economice bilaterale. Șeful Guvernului se va întîlni cu președintele sloven, Milan Kucan, cu premierul Janez Drnovsek și cu președintele Adunării Naționale a Sloveniei, Borut Pahor, urmînd să participe și la un seminar internațional privind dezvoltarea relațiilor de afaceri în regiune, organizat la Ljubljana.

### Mircea GEOANĂ

## Cazul Treptow nu afectează relația cu Statele Unite

Ministrul de Externe, Mircea Geoană, a declarat, ieri, că partea română nu are nici un semnă legat de "implicații" ale cazului Treptow asupra relației cu Statele Unite.

"Nu am cunoștință" de vreun impact negativ al cazului Treptow, a spus Geoană, răspunzînd unei întrebări a presei referitoare la speculațiile privind impactul "afacerii" asupra integrării în NATO.

Mircea Geoană a mai spus că Ambasada Statelor Unite la București și-a precizat în mod clar poziția în acest caz.

Ministrul de Externe a făcut

aceste declarații după ce a discutat, ieri, cu membrii Comisiei de politică externă a Camerei Deputaților, pe tema integrării în NATO și Uniunea Europeană.

Istoricul american William Kurt Treptow este cercetat de către Parchetul CSJ, alături de Tatiana Popovici, în legătură cu proveniența, conținutul și destinația unor videocasete, dischete, compact-discuri, filme foto, fotografii și alte materiale asemănătoare, confiscate în urma percheziției din 11 septembrie 2002, într-un imobil din municipiul Iași.

Consilierul prezidențial Ioan

Talpeș a declarat, sîmbătă, că Treptow a fost "delegat" al ambasadei SUA pentru cetățenii americani rezidenți în zona Moldovei.

Ambasadorul SUA, Michael Guest, a afirmat, într-o scrisoare adresată cotidianului "Adevărul", că acuzațiile împotriva istoricului american Kurt Treptow trebuie investigate și că Ambasada SUA nu a cerut protecție pentru acesta. Totodată, ambasadorul american a respins speculațiile potrivit cărora soluționarea acestui caz ar putea afecta procesul de aderare a României la NATO.

## RADP dă un ultimatum primăriei clujene

Direcția Spații Verzi a RADP Cluj-Napoca a trimis, ieri, o adresă Direcției Tehnice a municipalității cu scopul de a reglementa situația prețurilor la licitația din august 2000 pentru serviciile de întreținere și amenajare zone verzi și cimitire: Ca urmare a anulării licitației la aceste servicii pentru perioada 2002-2003, lucrările respective se desfășoară în baza vechiului contract (cel din 2000) prețurile fiind necorelate cu actualele valori financiare. Pînă în prezent, primăria a rămas insensibilă la solicitările Regiei returnînd toate situațiile de lucrări prezentate de RADP prin aplicarea indicelui mediu de inflație. În aceste condiții, în cazul în care refuzul continuă, se arată în adresa amintită, conducerea RADP se vede obligată să renunțe la contractul încheiat cu municipalitatea clujeană pentru lucrările de amenajare și întreținere zone verzi, urmînd să acționeze în instanță instituția condusă de Gheorghe Funar pentru prejudiciul cauzat.

Sorin CALIN

**Lithinia** (P.F. 4118)

APĂ MINERALĂ NATURALĂ

LOCUL 11 ÎN LUME datorită conținutului ridicat de litiu.

Prezența litului o face extrem de rară și valoroasă pentru calitățile sale curative. Este o apă minerală de masă cu efect miraculos recomandată pentru tratarea afecțiunilor gastro-intestinale, rinichi, vezică urinară, astm, reumatism, gută, cistită, inflamații ale prostatei, gută reumatică și eliminarea acidului uric, respectiv a toxinelor din organism, ceea ce reduce și depunerea de grăsimi-celulită.

Ajută la diminuarea stresului, întărește sistemul nervos și muscular, fiind și un afrodisiac natural care te face să te bucuri de viață în fiecare zi.

Este o apă minerală de masă cu un gust plăcut răcoritor.

LITHINIA - acum în lantul de magazine METRO!

Angajăm personal vânzări CV-uri la fax 0259-467484

Pag. 10

Bulgaria dorește să nu fie asociată cu România în procesul de aderare la Uniunea Europeană





## EDUCAȚIA INTEGRALĂ

Conferința  
internațională

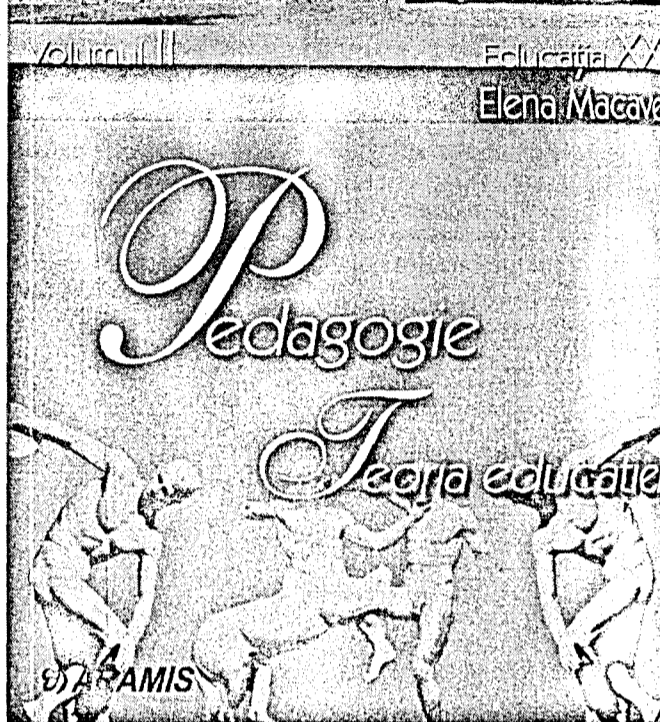
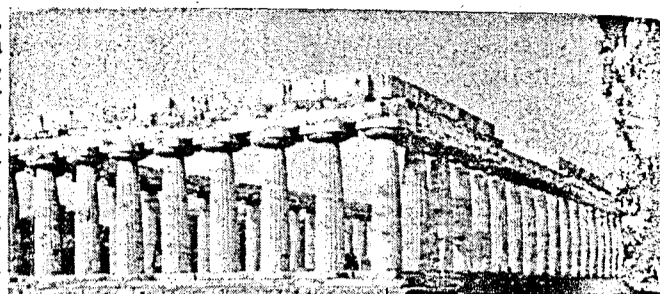
### MISIUNEA FILOSOFIEI ÎN SECOLUL XXI

În perioada 8-10 octombrie a.c., Institutul de Iudaistică și Istorie Evreiască "Dr. Moshe Carmilly" din Cluj-Napoca organizează conferința internațională cu tema: **Misiunea filosofiei în secolul XXI.** Deschiderea lucrărilor va avea loc marți, 8 octombrie, la ora 9,30, în Aula Magna a Universității "Babeș-Bolyai", cu alocuțiunea prof. Andrei Marga - rectorul U.B.B.; prof. Moshe Carmilly Weinberger (New York) va conferența pe tema: "Liberul arbitru și responsabilitatea omului"; prof. A. Marga - "Hannah, Arendt și istoria". În aceeași după-amiază, la ora 17, vor fi inaugurate pe str. Croitorilor nr. 13, Institutul de Iudaistică "Dr. Moshe Carmilly" și Biblioteca de Studii Iudaice. Miercuri și joi, lucrările simpozionului vor fi găzduite de Aula Magna a Universității, comunicările științifice urmînd a fi susținute de profesori și cercetători de la Ierusalim, Londra, din București, Cluj-Napoca, Iași. Cîteva teme de mare interes: **Probleme noi și neașteptate confruntă filosofia secolului XXI; Considerații privind Holocaustul asupra filosofiei; Contribuția gândirii mistice în filosofia evreiască modernă; Criza civilizației europene și calea lui Herzl spre sionism; Percepții în schimbare: reflecții asupra istoriografiei consacrate autoapărării și rezistenței evreiești 1890-2000; Religie și filosofie în lucrările lui Emanuel Levinas; Religie și modernitate în opera lui J.S. Agnon; Filosofia lui Henri Wald și altele.**  
M.B.

Profesorul universitar doctor Elena MACAVEI, de la Universitatea "Lucian Blaga" din Sibiu, pune la îndemîna cititorilor interesați ("studenți, învățători, profesori, medici, militari, manageri, sportivi și tuturor celor ce se dăruiesc modelării semenilor cu dragoste, înțelepciune și credință" - p. 9) un *op de Pedagogie în două volume, în care tratează Teoria educației din perspective multiculturale și interculturale.*

Moto-urile cu care debutează fiecare din cele 12 capitole ale acestei voluminoase scrieri (cartea însumează 800 de pagini) sînt ele însele un mic tratat de pedagogie: 1. *Fundamente teoretice generale* (Ce splendoare și dimensiune, creșterea unui om este preocuparea de căpetenie a lumii - Ralph Waldo Emerson, 1803-1882); 2. *Dominante ale educației în societatea contemporană* (Din înălțimea planetei Saturn, Universul nostru e o mică scînteie. Trebuie să încercăm să fim, prin spirit, la înălțimea stelelor - Gustave Flaubert, 1821-1880); 3. *Educația corporală* (Scopul suprem al educației este de a dezvolta corpul în armonie cu spiritul, asigurînd astfel liniștea interioară a omului în toate împrejurările - Pitagora, cca 575 - cca 490 î.Ch. Filosoful și matematicianul grec credea cu toată ființa sa în ceea ce spunea, dovadă fiind sfîrșitul său în tribunele stadionului, unde se duse să-l vadă pe Discobol); 4. *Educația intelectuală* (Toată demnitatea omului constă în gîndire. Cît este de mîreață prin natura ei! Cît este de meschină din pricina defectelor! - Blaise Pascal, 1623-1662. În orașul său natal, Clermont, astăzi Clermont-Ferrand, nu se află o casă memorială a marelui învățat. În centrul orașului, însă, poți citi pe caldarîmul pieței: Aici s-a aflat casa în care s-a născut Blaise Pascal); 5. *Educația morală* (Morală... cea mai mare maestră

a educației - Friedrich Nietzsche, 1844-1900. Pe coperta a IV-a a cărții sale, intitulată *Teoria educației, Actualitate și perspective*, apărută în 2001 la Editura Presa Universitară Clujeană, Cristian Stan, șeful Catedrei de Pedagogie a Universității "Babeș-Bolyai" Cluj-Napoca, reproduce un text semnat de Friedrich Nietzsche, în care gînditorul german îl așază pe dascăl pe piedestalul pe care-l merită: "Educatorul trebuie să fie îndeajuns de puternic pentru a trage în sus, de la singurătatea lui înălțime, lungi șiruri de absolvenți. Se cuvine să recunoaștem neliniștitoarele privilegii ale educatorului de marcă: un educator nu vorbește niciodată despre ceea ce el însuși gîndește, ci numai despre ce gîndește în folosul celor pe care îi educă. Un astfel de educator stă dincolo de bine și de rău, dar nimeni nu trebuie să știe asta"); 6. *Educația socio-profesională* (Prin munca noastră, scoatem mult din puțin, ceva din nimic și adăugăm neîncetat la ceea ce era bogăție în lume - Henri Bergson, 1859-1941, laureat, în 1927, al Premiului Nobel pentru Literatură); 7. *Educația spirituală* (Natura a făcut două feluri de minți superioare:



unele pentru a produce cugetări sau acțiuni frumoase și celelalte pentru a la admira - Joseph Joubert, 1754-1824); 8. *Educația religioasă* (Nu eu trăiesc. Hristos trăiește în mine - Sfîntul Apostol Pavel); 9. *Educația sexuală* (Orice om are nevoie de dragoste... Viața fără duiosie și fără iubire nu e decît un mecanism uscat, scîrțîitor și sfîșietor - Victor Hugo, 1802-1885); 10. *Educația estetică* (Orice lucru are o frumusețe a lui, dar nu oricine o vede - Confucius, 551 - 479 î.Ch.); 11. *Educația fizică* (Să te cunoști, să te stăpînești, să te învingi - iată frumusețea eternă a spiritului, aspirațiile fundamentale ale adevăratului sportiv și condițiile succesului său - Pierre de Coubertin, 1863-1937, părintele Jocurilor Olimpice Moderne, vreme de aproape trei decenii - 1896-1925 - președinte al Comitetului Olimpic Internațional); 12. *Educația. Autoeducația. Educația permanentă. Stresul și managementul stresului* (Cine nu e capabil să facă din el însuși ceea ce poate și trebuie să devină, nu poate contribui la binele întregii omeniri - Johann Gottfried Herder, 1744-1803).

Profesorul Dumitru Salade, autorul cărții *Dimensiuni ale educației*, apărută, în 1998, în colecția "Idei

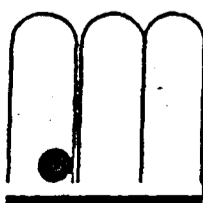
pedagogice contemporane" a Editurii Didactice și Pedagogice, apreciază că "fiecare capitol (al cărui Elenei Macavei - n.n.) reprezintă un solid suport în efortul cititorului de a-și construi personalitatea în conformitate cu normele universale ale valorilor culturale, estetice și religioase", că "bogăția conținutului și calitățile textului reprezintă nu numai o sursă de informații, ci și un exemplu de organizare și de abordare integrală din perspective multiculturale și interculturale a temelor și are, totodată, puternice implicații în construirea unui model de conduită (Prefață, p. 6).

Cărțile Elenei Macavei, cartea a cărei apariție e bucurie o semnalăm aici, publicată la Editura Aramis (vol. I în 2001, vol. II în 2002), precum și cea publicată de domnia sa în 1997, la Editura Didactică și Pedagogică, cu titlul *Pedagogie. Propedeutică Didactică*, "se caracterizează - în opinia profesorului Dumitru Salade, opinie la care subscriem - prin cîteva note particulare: extind aria problemelor pedagogice și la unele domenii înrudite, lărgind astfel cîmpul problematicii pedagogice; acordă un larg spațiu istoricului problemelor respective; abordează și probleme care pînă acum n-au făcut parte din conținutul lucrărilor de specialitate sau, cînd au fost abordate, acestea s-a făcut într-un mod expeditiv... Constatările respective pot surprinde pe unii cititori și pot deveni pretexte de dezbateri pentru specialiști, mai ales în problematica referitoare la modul de abordare a educației integrale, la teoria educației în general" (p. 5).

Prof. univ. dr. Nicolae JURCĂU  
Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca

## ACTUALITATEA CULTURALĂ

Recital de pian -  
Flaviu Bogdan VAIDA



Puțin mediatizat, recitalul de pian al studentului Flaviu Bogdan Vaida, anul IV clasa prof. univ. dr. Ninuca O.

Pop, a constituit revelația unui talent muzical într-o evoluție remarcabilă. L-am urmărit cu atenție pe Flaviu Bogdan Vaida încă din clasele elementare de la Liceul de Muzică "Sigismund Toduță", apreciindu-l ca pe un copil cu serioase capacități intelectuale, dar care nu prevestea și

o intuiție muzicală ce avea să se dezvolte abia în anii studenției. Mare ne-a fost surpriza cînd, interpretînd 3 mari piese muzicale, Sonata op. III de Ludwig van Beethoven, Sonata nr. 2 op. 14 de Serghei Prokofiev și Rapsodia Ungară de Franz Liszt, tînărul student pianist al Academiei de Muzică "Gheorghe Dima" a dat viață muzicii printr-o tehnică demnă de admirat, dar mai ales printr-o admirabilă intuiție a culorilor și sensurilor partiturilor de o dificultate tehnică muzicală și expresivă cu totul aparte. Ascultînd cele două sonate și Rapsodia de Fr. Liszt, auditorii au recepționat filoanele sonore aurite ale clasicismului beethovenian, modernitatea structurilor muzicale

prokofievienne și caracterelor populare rapsodice lisztiene; a fost o încîntare să auzi, pe lîngă claritatea expunerilor tematice, și dezinvoltura contrastelor sonore impregnate de un psihism artistic viu, a cărui comunicativitate s-a soldat cu o plăcută plasticizare sonoră. Execuția pianistică a tînărului interpret clujean a avut multe momente cînd sonoritățile pianistice păreau a fi colorate orchestral și acest fapt, mai ales, în redarea Rapsodiei de Fr. Liszt. Saltul spectaculos al tînărului pianist clujean a constituit și premisa unei burse de studiu în Germania, pe care în curînd o va exploata muzical.

Emiliu DRAGEA

FESTIVALUL ȘANSELOR  
TALE

FESTIVALUL ȘANSELOR TALE - ROMÂNIA 2002



ZILELE EDUCAȚIEI PERMANENTE  
LA CLUJ-NAPOCA  
7-12 octombrie 2002

În perioada 7-12 octombrie a.c., Casa Municipală de Cultură și Universitatea Populară Cluj-Napoca, Centrul Zonal de Educație a Adulților Cluj, împreună cu IIZ-DVV-Proiect România, Direcția pentru Cultură, Culte și Patrimoniu Cultural Național Cluj, organizează cea de a III-a ediție a manifestării intitulate Festivalul

Șanselor Tale, care include și Zilele Educației Permanente la Cluj-Napoca. Toate activitățile vor avea loc la sediul Casei Municipale de Cultură Cluj-Napoca (Piața Unirii nr. 24, et. I), deschiderea festivalului fiind programată pentru luni, 7 octombrie, la ora 17. În cadrul festivalului, organizatorii propun: Tîrgul ofertei de educație și a locurilor de muncă; Work-shop-uri; Conferințe; Expoziții; Spectacole de euristică, muzică ușoară, folclor, dans modern. Colaboratori la realizarea manifestărilor din cadrul festivalului: AJOFM, AFIV-Artemis, Biblioteca Județeană "Octavian Goga", ARDOR-Transilvania, ProVobis. Programul detaliat al festivalului - în edițiile noastre viitoare.

## Joanna Medicală Clujeană

### Zilele Spitalului de Recuperare

Luna octombrie, trebuie să recunoaștem, este luna **medicinii clujene**. Argumentație susținută de numeroase manifestări științifice de profil, unele în premieră absolută, inedite. Săptămîna în curs este cea a specialității neurochirurgie (cursul de neuroendoscopie, Congresul Național de Neurochirurgie, a 7-a întâlnire francofonă a neurochirurgilor), dar și săptămîna în care au loc Zilele Spitalului de Recuperare. Despre care ne-a vorbit șeful de lucrări dr. Ioan Onac, manager general: "Zilele Spitalului de Recuperare sînt

în tradiția spitalului, o tradiție încetățenită încă de pe vremea profesorului Andronescu. Aceste Zile sînt o reu ni u n e profesională, în care colectivele spitalului fac un bilanț al unui an de muncă, în care se caută noi punți de legătură, de conlucrare profesională și de dezvoltare a spitalului în continuare. Reluăm Zilele

după o pauză de mai mulți ani, din 1998, în ideea de a nu abandona tradiția, de a-i da consistență și durabilitate. Momentul este prielnic, deoarece el permite stabilirea unor perspective pentru o adresabilitate cît mai largă, pentru luarea unor măsuri cît mai eficiente. Ele sînt cu atît mai necesare și importante cu cît 2003 este un

an aniversar pentru noi, 25 de ani de activitate, la care ne gîndim încă de pe acum. Ne gîndim să organizăm în spitalul nostru, Congresul Național de Medicină Socială și de Reabilitare, care să scoată în relief activitatea tuturor secțiilor noastre". Deschiderea oficială a Zilelor Spitalului de Recuperare are loc astăzi, joi, 3 octombrie, ora 10. Alocuțiunile vor fi urmate de vizitarea expoziției de pictură Vasile Gheorghiu, nume care nu mai are nevoie de prezentare.

Demostene ȘOFRON

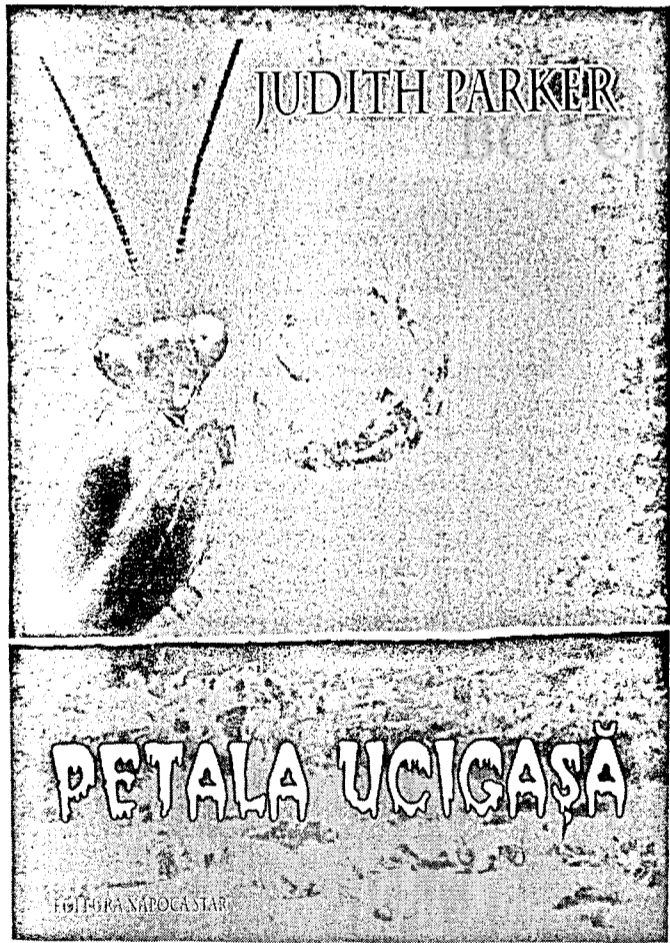


### Cartea polițistă

## PETALA UCIGAȘĂ

de Judith Parker

• "Voi, sexul slab, sînteți frumoase ca florile primăvăratice, dar fiecare femeie este o petală ucigașă. Formați o vastă corolă otrăvitoare și singura mea dorință este să vă omor lent, să vă privesc chinându-vă" •



... Sînt cuvintele unuia dintre personajele cheie... Răsfoim, cu destulă surprindere și curiozitate, cartea unei autoare, aflăm americane, care debutează publicistic pe piața cărții din România cu un roman polițist, apărut de curînd la Editura Napoca Star din Cluj-Napoca. Spunem destulă, pentru că Judith Parker e o americană de origine română, care gîndește și scrie bine românește, deși n-a fost niciodată în țara din care i-au plecat, odinioară, părinții; mai mult, ea pare preocupată de adresabilitatea textului, de posibilitatea de a-l deschide către cititor prin modalități specifice realismului.

În manieră postmodernă, ușor hibridă, autoarea cultivă cu abilitate pitorescul, uneori bizareria, vulgarizarea superioară ori senzualitatea bine cîntărită. Un limbaj curent, prozaic, îndrăzneț, ușor influențat de topica engleză, fără a deranja, totuși, face cartea plăcută, accesibilă, incitantă, favorizînd lectura. Mai departe, îmbinarea imaginarului cu realul, inserțiile gen "roman de groază" sporesc atractivitatea cărții care, într-adevăr, așa cum citim pe coperta a IV-a, e "un thriller

pentru nopțile dumneavoastră fără lună!". Multitudinea de personaje și de scene care se succed cu repeziune supun cititorul la veritabile exerciții de memorie, rezolvabile pînă la urmă. Harold, Patrick, Thomas, Linda sînt cîteva dintre personajele care se înscriu în tiparele prozei de factură polițistă. În ciuda unor scăderi de ritm, a concordanței timpurilor verbale, care șchioapătă pe alocuri, sau a unor apariții insuficient conturate (Elisabeth, inspectorul de Poliție), Petala ucigașă pune în fața cititorului care gustă acest gen de proză omul-monstru, omul-animal, femeie ori bărbat, nu contează. Pornirile perverse, bolnave, conduc la crimă; pe de altă parte, narațiunea conduce la colcăiala psihologicului în imensitatea inconștientului, personajele se supun unui decupaj convențional, dar care, în cele din urmă, la subjugă în totalitate. Sentimentele cele mai normale cu puțință alunecă în sfera patologicului. Cum cărțile polițiste nu se povestesc, Petala ucigașă e o provocare curajoasă.

M. BOCU

## SIMPOZION

Fundația Protecției Sociale Generale din România - Filiala Județeană Cluj este onorată să invite Institutul de Istorie "George Bariț" din Cluj-Napoca, Uniunea Națională a Cadrelor Militare în Rezervă și în Retragere - Filiala Cluj, Inspectoratul Școlar Județean Cluj, Asociația Cultural - Patriotică "Mareșalii României", Prefectura Cluj și Consiliul Județean Cluj să se alăture în organizarea simpozionului-spectacol pentru cinstirea eroilor neamului și a veteranilor care au luptat pentru eliberarea Clujului la 11 octombrie 1944, care atunci a fost o zi de miercuri, în ziua Apostolului Filip. În anul 2002, simpozionul va avea loc vineri, 11 octombrie a.c., la ora 12, în Sala Sindicatelor (Bd. Eroilor nr. 16, Cluj-Napoca). Sînt invitați să prezînte amintiri legate de luptele pentru eliberarea Clujului veteranii participanți la bătălia pentru Cluj. În acest scop, doritorii îi pot contacta pe organizatori la următoarele numere de telefon: 0264/ 19-43-42, 0264/ 43-08-69, 0264/ 14-40-14; fax: 0264/ 19-43-44 sau la adresa Fundației Protecției Sociale, Bd. 21 Decembrie 1989 nr. 108, cam. 13-14, Cluj-Napoca, pînă la 7 octombrie 2002. Vor susține comunicări științifice istorice și militari. Pentru partea de spectacol, organizatorii invită să colaboreze Liceul de Muzică "S. Toduță" și Școala de Muzică "A. Bena". Alți doritori să-și dea concursul la programul artistic sînt așteptați să-i contacteze la numerele de telefon sau la adresa de mai sus, pînă la 7 octombrie a.c. Simpozionul va începe cu intonarea Imnului de Stat și cu un Te Deum. Sînt, de asemenea, invitați să participe: reprezentanți ai autorităților județene și locale, veterani de război, militari activi, în rezervă și în retragere, oameni de știință, de cultură și artă, elevi și studenți, tineri și vîrstnici, mass-media. Persoanele fizice și juridice pot face sponsorizări și donații în contul: 2511000013618544, Banca Transilvania, C.F. 10163650, pentru F.P.S.G.R. - filiala Cluj. Și prin acest simpozion, organizatorii doresc să-i omagieze pe toți eroii neamului, din toate timpurile, precum și pe toți cei 350.000 de veterani de război în viață. Intrarea la simpozion este liberă.

## ACTUALITATEA CULTURALĂ

## ACTUALITATEA CULTURALĂ

### Lansare de carte

#### HAMLET între vocație și datorie morală

de Grigore Zanc

Cartea cu titlul de mai sus, apărută sub semnătura profesorului și filosofului clujean Grigore ZANC, va fi lansată vineri, 4 octombrie a.c., ora 14, la Radio Cluj (str. Donath nr. 160). Prezintă: Aurel Codoban, Petru Poantă, Corin Zaharescu.

### Conferințe

Asociația Gnostică de Studii Antropologice și Culturale

(AGEAC) - filiala Cluj-Napoca - anunță că, în zilele de 7 și 9 octombrie a.c., în fiecare dintre cele două zile cu începere de la ora 18, organizează conferințele cu teme: Psiho-astrologie (luni, 7 octombrie) și Gimnastica runelor (miercuri, 9 octombrie). Conferințele vor avea loc la Școala specială de pe str. Coșbuc nr. 1, Cluj-Napoca (vis-à-vis de Agenția de șomaj). Conferințele vor fi urmate de cursuri pe teme ezoterice.

### Fotoclubul NAPOCA își reia activitatea

Fotoclubul NAPOCA al Casei

Municipale de Cultură Cluj-Napoca își anunță membrii că activitatea reîncepe astăzi, 3 octombrie, ora 18, la sediul instituției din Piața Unirii nr. 24, etaj I.

### Vernisajul expoziției

#### ORAȘE EUROPENE

La Muzeul Național de Artă Cluj va avea loc astăzi, 3 octombrie a.c., la ora 13, vernisajul Expoziției Internaționale de Grafică ORAȘE EUROPENE, în cadrul căreia expun 376 artiști din 45 de țări.

### Dans de societate, pentru toate vîrstele

La 1 octombrie s-au încheiat înscrierile pentru cursul de dans de societate (dans sportiv) organizat în cadrul Casei municipale de cultură Gherla. La curs s-au înscris peste o sută de tineri, dar printre amatorii acestui stil de dans găsim și gherlenii trecuți de... prima tineretă. Și ei participă la repetițiile săptămînale conduse cu multă răbdare și perseverență de profesorul de jean Alexandru Miheștean, un om care la Gherla a reînviat dansul de societate, practicat în renumitul oraș armenesc și în anii '50. În prezent,

cursanții fac cunoștință cu 15 stiluri de dans de societate, de la valsul vienez pînă la samba; prin grija conducerii Casei municipale de cultură și cu ajutorul Primăriei, recent s-a amenajat o sală specială, dotată cu oglinzi și cu aparatură necesară instruirii tinerelor talente.

Dacă gherlenii știu să se distreze și să danseze este și meritul acestei forme de învățare a dansului de societate, agreată în localitate, dar și în comunele vecine, de unde mulți copii se deplasează, pentru repetiții, din satele de pe Valea Someșului Mic.

SZ. Cs.

Rubrică realizată de M. BOCU



HDi: **VIBRAȚII SAU ZGOMOT?**  
**REGRETĂM. OPȚIUNI INDISPONIBILE.**



www.peugeot.com.ro

**PEUGEOT 406. ELEGANȚĂ IMPLICITĂ**



Începând de la 12.605\* EURO.

Leasing 3 ani: • 196\* EURO/lună

• 3.782\* EURO avans

• 2.521\* EURO valoare reziduală

**406**   
**PEUGEOT**

**EURIAL TRANS - CONCESIONAR PEUGEOT**

Str. Aurel Vlaicu nr. 2, Cluj Napoca, tel: 0264/447.500

\*plus TVA

**COMUNICAT R.A.J.A.C. Cluj**  
**BULETIN DE ANALIZĂ A APEI PE PERIOADA**  
**25 SEPTEMBRIE - 1 OCTOMBRIE 2002**

| Parametru<br>(Unitate de<br>măsură) | Admis<br>prin<br>Legea<br>458/2002 | În sistemul administrat de<br>R.A.J.A.C. Cluj |                 |                 |                   |                  |                  |               |
|-------------------------------------|------------------------------------|---|-----------------|-----------------|-------------------|------------------|------------------|---------------|
|                                     |                                    | Mi.<br>25 Sept.                               | Joi<br>26 Sept. | Vi.<br>27 Sept. | Sîmb.<br>28 Sept. | Dum.<br>29 Sept. | Luni<br>30 Sept. | Ma.<br>1 Oct. |
| Turbiditate<br>(NTU)                | 5                                  | 0,84  | 0,96            | 0,51            | 0,89              | 0,99             | 0,96             | 0,93          |
| Cloruri<br>(mg/l)                   | 250                                | 7,09  | 10,6            | 19,1            | 6,38              | 20,6             | 9,92             | 5,67          |
| Plumb<br>(µl)                       | 25                                 | 0,12  | 0,16            | 0,08            | 0,20              | 0,10             | 0,15             | 0,18          |
| Azotați<br>(mg/l)                   | 50                                 | 2,73  | 4,23            | 9,61            | 2,13              | 1,98             | 3,90             | 1,27          |
| Coli Total<br>(nr/100 ml)           | 0                                  | 0   | 0               | 0               | 0                 | 0                | 0                | 0             |

Conform rezultatelor analizelor fizico-chimice și bacteriologice, apa a fost potabilă în întreg intervalul 25.09.-1.10.2002.

(9760583)

Biroul de Relații Publice

**S.C. EUROCOLOR S.R.L.**

*Filiala Cluj-Napoca*

*distribuitor vopsele Akza Nobel*

angajează:

**ȘEF FILIALĂ**

- Cerințe:**
- studii superioare;
  - experiență în vânzări și management;
  - abilități de comunicare, lucru în echipă;
  - cunoștințe de operare PC;
  - permis de conducere cat. B;
  - domiciliu în Cluj-Napoca.

**GESTIONAR**

- Cerințe:**
- experiență minim 3 ani în gestionarea mărfurilor;
  - studii medii;
  - domiciliu în Cluj-Napoca;
  - fără cazier judiciar.

CV-urile vor fi trimise la fax 0267-310.435 sau la sediu firmă: Sfintu Gheorghe str. Arcușului nr. 17, jud. Covasna cod. 4000.

(9770656)

**S.C. MAGNAT CONSTRUCT S.R.L.**

angajează în condiții de salarizare deosebite  
**ZIDARI, MOZAICARI,  
DULGHERI, FAIANȚARI,  
INSTALATORI,  
ELECTRICIENI**  
pentru lucrări în țară și străinătate.  
După un stagiu de 3 luni,  
posibilități de plecare în  
Germania.  
Relații se pot obține zilnic la  
tel: 0264-440.444, 442.212  
sau la adresa  
str. C. Brâncoveanu nr. 15  
3400 Cluj-Napoca

(9762159)

**BIROUL**

pentru înregistrarea  
anunțurilor de  
**PIERDERI DE ACTE**  
care necesită publicarea în  
**MONITORUL OFICIAL**  
vă stă la dispoziție de luni pînă  
vineri, între orele 9,00-16,00.  
În funcție de opțiunea Dvs.,  
anunțul se publică în intervalul  
de apariție 1 - 15 zile lucrătoare.  
Cluj-Napoca,  
str. Septimiu Albini nr. 71  
Tel: 440.944,  
0745-529.299.

(9772830)

**Regăsește PASIUNEA**

www.regaseste-pasiunea.ro

**Dr. COMAN Ioan**  
șef de lucrări, medic primar urolog  
Consultații: Cabinet privat, Traian nr. 16  
Programări: ☎ 432 374

**Dr. COCA Vasile**  
medic specialist, med. generală  
Consultații:  
Centrul Diabet, Str. Clinicilor 2-4,  
Policlina Provitam, Str. Bistriței  
Programări: ☎ 199 578

**Dr. VLAD Cristina**  
medic primar cardiolog  
Consultații: Spitalul Clinic de recu-  
perare, Str. Viilor nr. 46-50  
Programări: ☎ 123 066

**Dr. MĂGHERUȘAN Monica**  
medic primar cardiolog  
Consultații: Ambulator Institutul  
Inimii, Str. Moșilor nr. 19-21  
Programări: ☎ 191 941

**Dr. COLDEA Mihaela**  
medic primar cardiolog  
Consultații: Ambulator Institutul  
Inimii, Str. Moșilor nr. 19-21  
Programări: ☎ 191 941

**Specialiști în diagnosticarea  
și tratarea problemelor de erecție**

Studioul de Televiziune Cluj, organizează concurs  
pentru ocuparea unui post de

**REDACTOR** la Redacția Minorității

- Condiții de participare:**
- studii superioare;
  - cunoașterea temeinică a limbii maghiare;
  - experiență în domeniul televiziunii.

Concursul va consta dintr-un interviu și prezentarea unui material de televiziune (reportaj sau film documentar de max. 15 minute, pe casetă VHS).

**Acte necesare pentru înscrierea la concurs:**

- C.V. profesional;
- copie după diploma de licență;
- copie după cartea de muncă.

Înscrierile se fac la secretariatul TVR Cluj pînă la data de 18 oct.2002

Data concursului se va stabili ulterior și se va anunța prin afișul de la Sediul Studio TVR Cluj, str. Donath nr. 160. Informații suplimentare la telefonul: 420.136. (9771799)

**Societate cu rețea națională de distribuție  
angajează pentru sediul central din  
CLUJ**

**Asistenți directori vânzări**

**responsabilități:**  
Coordonarea vânzării și livrării de produse;  
Dezvoltarea portofoliului de clienți;  
Menținerea relațiilor comerciale cu clienții actuali;  
Întocmirea rapoartelor de activitate.

**cerințe:**  
Experiență în domeniul comercial;  
Abilități de comunicare și negociere;  
Operare PC;  
Disponibilitate pentru deplasări și program prelungit;  
Stagiul militar satisfăcut;  
Permis de conducere categoria B.

Vă rugăm transmiteți CV detaliat la fax 414.061 pînă în data de 07 octombrie, între orele 9-16.

(9762154)

**REPARAȚII** Zero  
APARATURĂ FOTOGRAFICĂ REINHARDT  
Calea Mănăstur, nr. 8, Cluj-N.  
Tel.: 092/ 460-169; 064/ 42-50-96

Studioul de Televiziune Cluj, organizează concurs  
pentru ocuparea unui post de

**REALIZATOR EMISIUNI**

la Redacția Divertisment

- Condiții de participare:**
- studii superioare;
  - vechime și experiență în televiziune de minim 5 ani.
- Concursul va consta din prezentarea (în scris) a unei concepții proprii referitoare la structura de programe de televiziune de divertisment pentru aria de acoperire a TVR Cluj (program Regional) și un interviu.

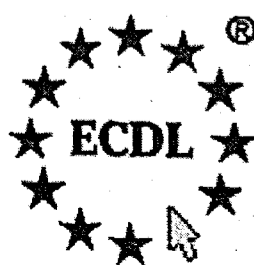
**Acte necesare pentru înscrierea la concurs:**

- C.V. profesional;
- copie după diploma de licență;
- lucrarea mai sus menționată;
- copie după cartea de muncă.

Înscrierile se fac la secretariatul TVR Cluj pînă la data de 18 oct. 2002.

Data concursului se va stabili ulterior și se va anunța prin afișul de la Sediul Studio TVR Cluj, str. Donath nr. 160. Informații suplimentare la telefonul: 420.136. (9771799)

**Certificat European de Operare pe Computer**



Standard în Uniunea Europeană  
Atestă abilitățile de bază în  
utilizarea competentă a  
calculatorului.

Centru de testare și training în  
**CLUJ-NAPOCA**

**SC CIM SA**

Tel. 414.123 , 414.120/124.

(9750007)

**COMPLEXUL BALNEAR  
"BĂILE SĂRATE" TURDA**

Baza de tratament Arieșul vă pune la dispoziție aparatură de înaltă tehnologie pentru afecțiuni neurologice periferice (pareze ușoare, sechele minore după polineuropatii, sechele după poliomielită), reumatismale (spondiloze, artroze, poliartroze, tendinoze, tendomioze, periartrită scapulohumerală) ginecologice (insuficiență ovariană, cervice cronice), cardiovasculare (varice), posttraumatice (luxații, fracturi), debilități fizice și ale căilor respiratorii, cu nămoluri sapropelice și ape minerale clorosodice, de diferite concentrații, hipo și hipertone, bicarbonate calice și magnezice etc. Cazarea se face la Hotel Arieșul într-o atmosferă caldă și relaxantă.

Informații și rezervări la tel: 0264-31.68.44

**ATENȚIE!!!**

**S.C. VINDE CHIOȘCURI ȘI TONETE  
STRADALE DE EXCEPȚIE!  
AMPLASAMENTE BUNE,  
CU VAD MARE!  
INF. LA TEL. 064-194.981.  
TEL.: 196.858.**













## USAID recomandă unificarea unităților de producție a energiei din România

Agencia Americană de Dezvoltare Internațională (USAID) a prezentat Guvernului un studiu privind opțiunile strategice legate de privatizarea sectorului energetic, recomandând reunificarea unor unități producătoare de energie electrică în cadrul a patru entități, a declarat, ieri, în cadrul unei conferințe de presă, Denny Robertson, șeful Agenției în România.

Una dintre entitățile a căror formare este recomandată de studiul realizat de USAID prin compania americană specializată în consultanță și expertizare "Hunton & Williams" va cuprinde o centrală importantă și eficientă, care folosește ca și combustibil cărbunele, precum cea de la Turceni, iar o alta va fi realizată pornind de la un complex hidroenergetic major, USAID dând ca exemplu complexul de la Râmnicu Vilcea.

Celelalte două entități sînt formate din unități de producție pe bază de petrol și gaze, cum sînt cele de la Iernut, Brazi, Borzești și București Vest, pe de o parte, iar pe de alta o combinație între diverși combustibili și producție hidro, cum este Rovinari, o centrală electrotermică și patru hidrocentrale electrice.

Studiul este intitulat "Oportunități de Privatizare pentru Sectorul Energetic Român" și a fost comandat și finanțat de USAID, pentru a sprijini autoritățile române în procesul de privatizare a producătorilor de energie electrică, costurile necesare realizării studiului fiind de aproximativ 500.000 de dolari.

Obiectivele finale ale studiului vizează atragerea de capital pentru modernizarea activelor de producție, atragerea operatorilor strategici cu scopul de a crește eficiența societăților din domeniu, precum și crearea unei piețe competitive pentru reducerea tarifelor și îmbunătățirea serviciilor oferite.

"Principalele rezultate ale acestui studiu sînt formularea propunerii de restructurare a sectorului energetic, care va avea rolul de atragere a investițiilor și creșterea competitivității pe piața concurențială, precum și utilizarea veniturilor rezultate din privatizarea unităților de producere a energiei și pentru a lua unele măsuri de reconversie profesională", a declarat Virgil Mușătescu, consilier pe probleme de energie din cadrul USAID.

Reprezentanții "Hunton&Williams" apreciază că în România este privatizabilă, în prezent, o capacitate de putere instalată de aproximativ 12.800 de megawați. Compania a analizat procesele de privatizare a acestui domeniu în 265 de state din întreaga lume și a arătat că prețul mediu obținut, în urma privatizării, la nivel mondial pentru un megawat este de 125 de dolari.

Reprezentanții Ministerului Industriei și Resurselor au solicitat USAID ca în cadrul entităților propuse spre înființare să fie incluse și unități miniere, variantă care urmează să fie discutată cu oficialii români.

Fondurile totale necesare privatizării principalelor unități din sectorul energetic românesc nu au fost estimate de USAID, și nici valoarea sumelor obținute în urma acestui proces.

Strategia de privatizare propusă de USAID este în concordanță cu strategia Guvernului pe termen mediu privind sectorul energetic, prin care se planifică privatizarea a 25 la sută din activele producătorilor de energie electrice, pînă în 2004, cu directivele UE și cu condițiile impuse în programul PSAL II al Băncii Mondiale.

Premierul Adrian Năstase și ministrul Industriei și Resurselor, Dan Ioan Popescu, au anunțat, la începutul lunii septembrie, reorganizarea cadrului de constituire a unui sistem care să permită combinarea sectoarelor termo, hidro și nuclear de producere a energiei prin înființarea unui holding.

Agencia estimează că, pe termen lung, investițiile și concurența vor reduce prețul curentului electric pentru consumatori.

Studiul propune și măsuri de reducere a efectelor sociale, prin introducerea unui fond special de reconversie a forței de muncă, în valoare de 50 - 75 de milioane de dolari, urmînd să analizeze, împreună cu autoritățile române, cine va administra acest fond.

USAID recomandă, de asemenea, o serie de măsuri pentru o mai bună utilizare a surselor primare de energie și un nivel mai scăzut de poluare a apei și aerului.

## În județul Cluj, Rata inflației a fost, în luna august, de 0,8 la sută

Rata inflației în luna august 2002, determinată pe baza indicelui prețurilor de consum al populației a fost, potrivit raportului Direcției de Statistică Cluj, de 0,8 la sută față de luna precedentă și de 10,7 la sută în raport cu luna decembrie 2001. Astfel, prețurile mărfurilor alimentare au crescut cu 9,3 procente, cele ale mărfurilor nealimentare cu 10,7 la sută, în timp ce serviciile s-au scumpit cu 146 la sută.

Comparativ cu luna octombrie a anului 1990, creșterea totală a prețurilor a fost, în luna august 2002, de 1.893,6 ori, respectiv de 1.600,9 ori la mărfurile alimentare, de 1.863,3 ori la cele nealimentare și de peste 3.203,3 ori la servicii. În ultima lună, cele mai importante creșteri de prețuri au fost înregistrate la brînzeturi, lactate, băuturi alcoolice, frigider și congelatoare, mașini aragaz și butelii, articole chimice, de igienă, cosmetice și medicamente și transportul urban. O creștere de 6,8 la sută s-a înregistrat și la prețurile serviciilor de apă, canal și salubritate. În piețele agroalimentare ale Clujului, cel mai mult s-au scumpit orzul, orzoaica și porumbul boabe. În schimb, au scăzut semnificativ prețurile la cartofi de vară, ceapă uscată, mere, lapte dulce și ouă.

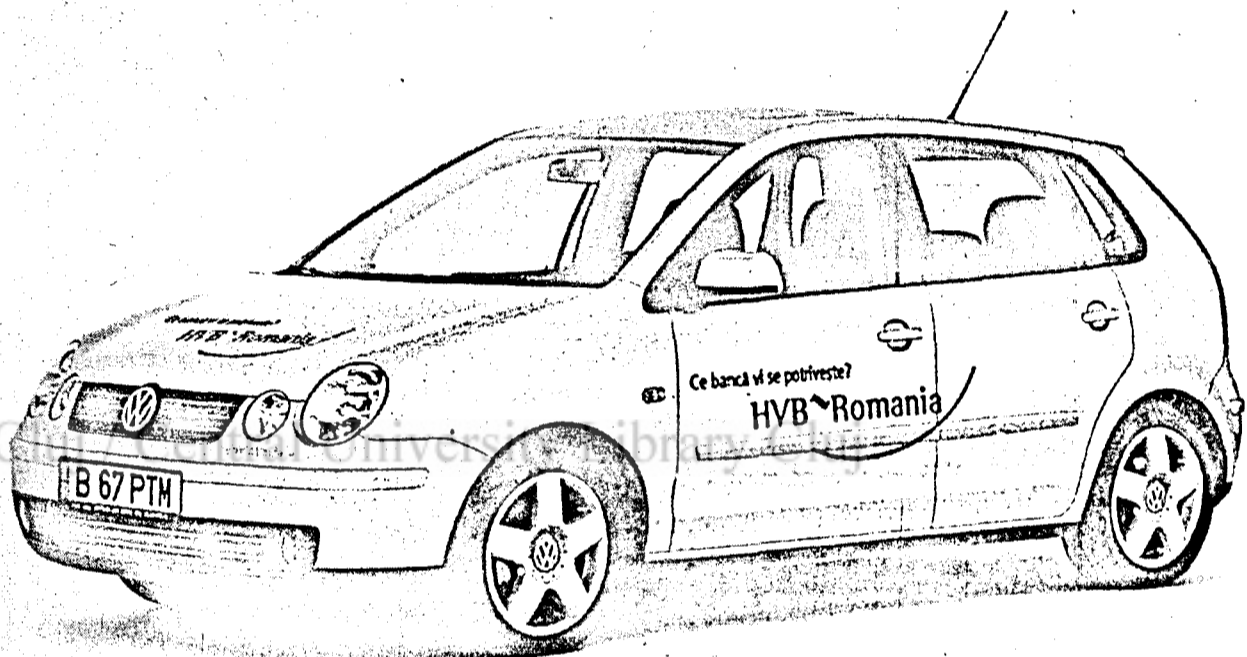
A. BLAGA

## Teme prioritare în politica europeană: Dialogul social și ocuparea forței de muncă

În perioada 19-23 septembrie a.c., s-a desfășurat la Bruxelles colochiul cu tema "Dialogul social și dialogul civil în cadrul Uniunii Europene". Evenimentul a fost organizat de către Centrul European de Muncă (CEM) și Comitetul European de Coordonare (CEC), cu susținerea Comisiei Europene. Invitată la aceste dezbateri, România a fost reprezentată de o delegație din care au făcut parte și doi clujeni alături de Răzvan Cîrîc, ministru secretar de stat în Ministerul Muncii și Solidarității Sociale. Este vorba de Daniela Pojar, consilier în cadrul Direcției Generale de Muncă Cluj, și Claudiu Coșieru, directorul Agenției Române de Dezvoltare-Nord Vest. Lucrările au fost prezidate de președintele CEC, Jean Degimbe, care este și președintele onorific al Comisiei Europene. Cadrul dezbaterilor a avut ca idee directoare tema „Societatea civilă și Uniunea Europeană”. Au conferențiat numeroase personalități cu responsabilități în domeniul social și civil, precum Jerome Vignon, consilier în cadrul secretariatului general al Comisiei Europene („Guvernarea în cadrul

UE”), ori Jean Lapeyre, secretar general adjunct al CES ("Dialogul social european"). Auditoriul a fost și el pe măsura celor care au expus, în sală fiind prezente personalități importante din Belgia, ca Jean Jacques Viseur, fost ministru de finanțe al țării, ori François Marton, președinte MOC. Reprezentanții României au prezentat în lucrările lor eforturile depuse pentru adaptarea la condițiile europene din domeniul muncii („Dialogul social și civil în România - Răzvan Ursuțiu, respectiv "Politica de ocupare a forței de muncă în contextul integrării în UE - Daniela Pojar"). „Delegația țării noastre a fost bine primită și apreciată pentru progresele realizate în politica socială a muncii. Am avut discuții importante nu doar cu liderii ai CEC, ci și cu reprezentanți ai unor ONG-uri, toți arătîndu-se extrem de interesați în implementarea de programe pentru șomerii de lungă durată sau reintroducerea în societate a persoanelor marginalizate”, a declarat, ieri, pentru "Adevărul de Cluj", Daniela Pojar.

Sorin CĂLIN



## Să-mi deschid cont la ei pentru că sunt serioși sau pentru că îmi dau un Volkswagen?

Pentru că HVB e o bancă germană solidă și serioasă, bineînțeles. Deși probabil că nu te-ar deranja prea tare să câștigi\* un

Volkswagen Polo, dacă până la 1 decembrie îți constitui la HVB Cluj un depozit de minimum 3000 Euro pe cel puțin 6 luni.

Ce bancă vi se potrivește?

HVB Romania

www.hvb.ro | tel. 406 070 | O bancă a HVB Group

\*Câștigătorul mașinii este decis prin tragere la sorți. Angajații și rudele angajaților HVB Romania nu pot participa la această promoție.

## Personalitatea și grupa sanguină

### • Grupa A. Rh pozitiv

Persoane reci, prudente, amabile, dar și foarte geloase. Dau dovadă de spirit de independență și sint foarte sigure de ele.

### • Grupa A. Rh negativ

Persoane inteligente, delicate, melancolice. Sint foarte îndemnatice, tenace, cu mult discernământ, dar și autoritare.

### • Grupa B. Rh pozitiv

Persoane întreprinzătoare, înțelepte, reactionând prompt, cu exuberanță, visătoare. Sint mereu în căutarea soluției ideale.

### • Grupa B. Rh negativ

Persoane imaginative, judicioase, iritabile. Judecă logic și sint minate de dorința de a se instrui.

### • Grupa AB. Rh pozitiv

Persoane cu spirit practic, dar și spirituale, captivante și, totuși, egoiste. Au o imaginație bogată.

### • Grupa AB Rh negativ

Persoane sociabile, lucide, creative. Au o înclinație spre romantism și sint oameni sensibili.

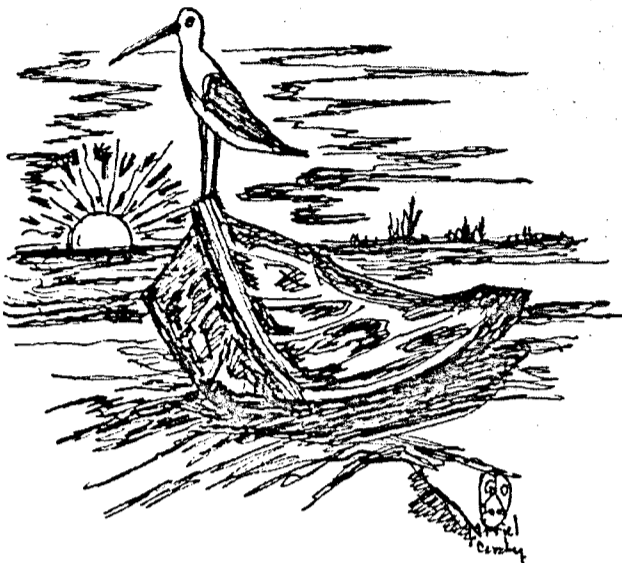
### • Grupa O Rh pozitiv

Persoane prezumțioase, violente, calculate, dar cu talent de convingere. Au mare încredere în propria lor capacitate.

### • Grupa O Rh negativ

Persoane ambițioase, susceptibile, strălucitoare, care nu se împiedică de conveniențe.

### Condimentele au valori curative



Folosirea condimentelor în hrana de zi cu zi are, pe lângă un important rol gastronomic, un efect extraordinar în tratarea anumitor afecțiuni. Astfel:

#### ȘOFRANUL

– întărește inima și mintea. Poate fi folosit pentru a combate instabilitatea emoțională și depresiile, în formele lor ușoare. Se adaugă la orezul gătit, în lapte cald și în miere, și constituie un excelent antidot în ceea ce privește emotivitatea exagerată.

#### CORIANDRUL

– o plantă aromată folosită pentru îmbunătățirea digestiei și care are un efect benefic deosebit asupra inimii. Se folosește pentru aromatizarea oricărui fel de mâncare, în special cu carne.

#### IENUPĂRUL

– folosit în timpul iernii pentru îmbunătățirea

circulației, încălțește corpul. Îmbunătățește digestia, previne guturaiul și gripa și are un excelent aport caloric asupra organismului. (contraindicat

persoanelor cu afecțiuni gastro-intestinale!)

#### MIEREA

– este excelentă în orice ocazie. Este, în primul rând, un bun energizant. Beți zilnic dimineața o cană de apă caldă în care ați dizolvat o lingură de miere și veți fi cu mult mai pregătit să faceți față cu zâmbetul pe buze evenimentelor neprevăzute din timpul zilei. În plus, previne constipația.

#### ULEIUL DE MĂSLINE

– folosit atit pentru gătit, ca și pentru masaj, are un efect minunat asupra tenului. Tonifică și înfrumusețează corpul și conferă suplețe pielii.

Spune-mi ce nas ai, ca să-ți spun cine ești

Ca o componentă a fizionomiei individului, nasul joacă un rol important.

Un nas bine proporționat, ușor convex ca formă, cu rădăcină puțin adâncită, denotă multă energie fizică și intelectuală, spirit întreprinzător, perseverență și inteligență. Un nas mare, separat de o frunte lată, indică voință, rațiune, fermitate. Nasul ușor curbat denotă originalitate, multă energie fizică, excentricitate și capriciozitate. Un nas acvilin (coroiat) subliniază generozitatea, ambiția, curajul, amabilitatea. Dacă vârful nasului se înclină spre gură, el denotă răutate, preocupări meschine. Dacă, din contră, vârful nasului se îndreaptă în sus, denotă excentricitate, înclinație către plăcerile fizice și voluptate. Persoanele cu nasul mic, îndreptat în sus, se caracterizează prin rafinament, spiritualitate, curiozitate, dar și prin neîncredere, nesinceritate, instabilitate. Un nas mic și ascuțit denotă indiscreție, tendință la minciună și

prefăcătorie. Nasul scurt și gros trădează lipsa de energie fizică și intelectuală, inconstanța, tendința la grosolanii. Un nas cîrn, scurt și gros denotă asprime, aptitudini intelectuale reduse, răutate. Nasul lățit indică inferioritate, vulgaritate, impulsivitate. Un nas prea cărnos și larg prezintă un spirit greoi, lene fizică și intelectuală, preocupare pentru mâncare și băutura.

### Ciocolata

Istoria ciocolatei începe o dată cu descoperirea Americii. Când Cristofor Columb s-a întors din a patra lui călătorie în Lumea Nouă, a adus regelui Ferdinand și reginei Izabela, boabe de cacao. În timpul invaziei în Mexic a lui Hernán Cortés în 1519, indienii azteci au fost găsiți folosind boabe de cacao în prepararea unei băuturi regești, numită „chocolatl”, adică „lichid fierbinte”. Tratau această băutura ca fiind „mîncarea zeilor”. „Chocolatl” era foarte amară, așa că Hernán și însoțitorii lui au emis ideea îndulcirii ei cu trestie de zahăr. Ei au luat această băutura în Spania și au îmbunătățit-o, punându-i scortişoară și vanilie. Au decis că băutura are gust mai bun dacă este servită fierbinte. Noua băutura a prins foarte bine, mai ales la aristocrația spanioli. Spaniolii au început să planteze cacao în coloniile lor, dînd naștere unei afaceri prospere. Au ținut secret această industrie, multe sute de ani. Dar niște călugări spanioli, au lăsat pînă la urmă ca secretul să scape. Această băutura faimoasă s-a răspîndit repede în Europa și în 1657 a apărut una dintre cele mai faimoase case englezești de ciocolată. În 1828 au apărut tehnici mecanizate de măcinare a boabelor de cacao, presa pentru boabele de cacao, ceea ce a dus la scăderea prețului ciocolatei și la îmbunătățirea băuturii, pentru că se storcea grăsimea pe care o conțineau boabele de cacao. În secolul al XIX-lea, au fost două mari revoluții în istoria ciocolatei: o companie engleză a introdus ciocolata solidă de mîncat - ciocolata fondantă fină și mătăsoasă, iar în 1876, elvețianul Daniel Peter a introdus laptele în ciocolată, creînd un produs care și astăzi aduce bucurie: ciocolata cu lapte. În America a avut un mare succes și s-a dezvoltat foarte repede. În 1765 a apărut prima fabrică de ciocolată. În prezent, guvernul american îi recunoaște rolul. Ciocolata face parte din rația soldaților americani, încă din timpul celui

de-al doilea război mondial și este nelipsită din dieta astronautilor.

### Săpunul

Fabricarea și utilizarea săpunului datează mai devreme de anul 2800 î.Ch. Inscripțiile arheologice spun că prima formă de săpun s-a obținut prin amestecarea unturii topite cu cenușă. Înregistrările spun că egiptenii își făceau baie cu regularitate, iar documentele vorbesc despre un săpun care se fabrica din combinația uleiurilor animale și vegetale cu anumite săruri. Acest săpun era utilizat în tratarea bolilor de piele și pentru spălat. Grecii antici nu fabricau săpun. Ei își curățau corpul cu lut, nisip, cenușă și apoi se ungeau cu uleiuri. Uleiurile și mizeria erau apoi frecate cu un instrument de metal. Germanii și galii au descoperit un săpun făcut din seu și cenușă, pe care-l foloseau, însă, ca să-și

Cine, ce, unde, cînd

1900 Scara rulantă a fost inventată de Charles Seeberger, iar grafa a fost patentată de norvegianul Johann Vaaler.

1902 - Ursulețul de pluș este creat de un emigrant rus în SUA, după ce a văzut o caricatură cu președintele Theodore „Teddy” Roosevelt, într-un ziar.

1912 - Primul joc de cuvinte încruciate este publicat în New York Journal.

1914 - Primele lumini pentru trafic sint instalate în fața Casei Britanice din Commons.

1927 - Prima convorbire telefonică transatlantică a costat 75 dolari, pentru 3 minute, jumătate din costul unei mașini.

1943 - În Anglia, o mașină electronică alcătuită din 1.500 de piese, numită Colossus, devine primul computer digital sau programabil și e folosit pentru a



vopsească părul în roșu. Din al doilea secol d.Ch., fizicianul grec Galen recomanda utilizarea săpunului pentru spălare și ca medicament pentru piele. O dată cu destrămarea Imperiului Roman în 467 d.Ch., importanța băilor a început să scadă, și în Europa s-a simțit impactul mizeriei asupra sănătății populației, care a dus la apariția marilor boli din Evul Mediu. În secolul al XVII-lea, băile și curățenia au început să se restabilească în Europa. Utilizarea și producerea săpunului s-a dezvoltat. În timp, săpunurile au început să fie îmbunătățite, să conțină diverse arome și ingrediente pentru întreținerea pielii. Se va introduce folosirea uleiului de măsline în fabricarea săpunului, în locul grăsimii animale.

decoada mesajele germane. 1951 - Primul zbor spațial cu o ființă la bord a avut loc cînd USA a trimis 4 maimuțe în stratosferă.

1960 - Submarinul american Triton face primul înconjur subacvatic al lumii.

1962 - Dow Corp inventează implantul cu silicon.

1983 - Virusul HIV este identificat. Sally Ride este prima americană în spațiu. Pioneer 10 devine primul obiect făcut de om ce călătorește dincolo de sistemul solar. Nepotul lui Alexander Graham Bell răspunde la primul telefon celular.

1991 - Un corp înghețat de 5000 de ani este descoperit în Alpi; numit „Otzi”, are tatuaje pe spate, genunchi și glezne.

1997 - Cercetătorii de la institutul Roslin din Scoția clonează o oaie, „Dolly”.





